

さわやかな秋晴れの中、高野の健康農園でも掘りがあり、農園中に園児たちの楽しい声が響きました。農園の世話をしている市老人クラブ連合会農園部会の方は、「去年よりもやや小さいが、その分、味はいけますよ。」と話してくれました。各保育園では焼きいもなどをおやつに食べたそうです。

おいしそうでしょ 10月24日



収穫の秋！  
食欲の秋？



みかん狩り  
10月20日

今年も東浦のみかん狩りが始まりました。今年は豊作の「表年」とあって、敦賀湾を望む山の中腹には黄色く色づいたみかんがたわわに実り、子どもたちは口一杯にみかんをほおぼっていました。なお、観光みかん園は11月30日まで開園しています。

11月の市民ギャラリー【日本画】

「青陰緑風」「石窟」 野口しづゑ  
「径」 中田美智代  
＜敦賀墨彩会＞  
11月1日(木)～ 市役所 市民ホール

12月の市民ギャラリー【書】

中村松鶴 < 敦賀書人会 >

図書館だより

新着図書のご案内

- 8月・9月に入った図書の中から紹介します。
- 読めば読むほど
- 安部晴明陰陽師超能力者
- 田中真紀子猛語録
- 喪失の国、日本
- ぼくたちは、銀行を作った
- 100万円の家づくり
- 山暮らしで人生を変えてみた
- 京料理、おあがりやす
- 日本海の夕陽
- 今宵も歌舞伎へまいります
- ZERO(上・下)
- イスラム再訪(上・下)
- ヘタな人生論よりイソップ物語
- 三宅島のいきものたち
- ふくいの建築 ほか
- (一般書1, 2, 4, 6冊・児童書2, 6, 6冊)

なお、新着図書案内一覧表は図書館・公民館等にあります。

クリスマス人形劇とおはなしの会

とき 12月22日(土) 14時～  
ところ 市立図書館 3階研修室  
内容 人形劇  
おはなし  
パネルシアター など

12月の休館日

毎週月曜日  
20日(第3木曜日)  
23日(天皇誕生日)

なお、毎週金曜日は  
20時まで閉館しています。

問合せ 市立図書館 ☎22-1868

街角エッセイ  
イラスト

あなたが写っていたら、連絡ください。写真を差し上げます。 広報広聴課 ☎22-8112

いきいき健康生活展  
10月20日



健康管理センターで「いきいき健康生活展」が行われました。健康状態やお口のチェック、栄養相談などを受け、訪れた人々は健康に対する思いをより強くされていました。また、リラクソコーナーではハーブティをいただきながら安らぎのひと時を楽しんでいました。

つるがポートフェア2001  
10月20～21日



きらめきみなと館周辺は、観光物産フェア、フリーマーケット、こどもひろばなど、いろんな楽しいスペースで埋まりました。このポートフェア会場は多くの来場者で賑わい、所狭しと並んだ自慢のお店や魚のセリ市の威勢のよい掛け声で、会場いっぱい熱気が漂っていました。

障害者とともに学ぶ防災講座  
10月28日



あいあいプラザで行われた「障害者とともに学ぶ防災講座」には市内の障害者をはじめ、自主防災組織からおよそ250人が参加しました。この講座は、「日頃からみんなで支え合うコミュニティづくり」を目的に行われるもので今年で3回目。会場ではボランティア団体が手話や点訳、要約筆記などを行い講座を支えていました。

おふなあそびかんげんさい  
御船遊管絃祭 10月20日



南北朝時代の故事に由来する金崎宮の「御船遊管絃祭」が、同宮や金ヶ崎緑地前の海上で行われました。鮮やかな吹き流しに彩られた船上では雅楽が奏でられる中、白拍子の舞が披露されるなど、時代絵巻が再現されました。

# おしらせ

詳しくは、担当課・各施設・各関係機関まで問い合わせください

社会福祉課 ☎22・8123

## 補聴器・

### 車椅子等の相談

とき 11月22日(木) 13時～15時  
ところ あいあいプラザ

内容 補聴器・車椅子判定等の相談および業者による簡単な修理を受け付けます。なお、車椅子判定希望の方は11月19日(月)までに社会福祉課へ申し込みください

持参するもの 印鑑(身体障害者手帳および使用している補聴器があればお持ちください)

男女共同参画室 ☎22・8111

## 語ろう「つるが男女共同参画プラン」

聞かせてください あなたの思い

現在、「つるが男女共同参画プラン」の策定を進めているところですが、みなさんのより多くの意見を聞かせていただきたく、対話会

生活環境課 ☎22・8121

## 環境市民フォーラム

市では現在、各種団体・事業者・公募等による市民を中心に「環境基本計画」の素案づくりを進めています。

この計画は将来の望ましい環境像の実現に向けて市民・事業者・行政それぞれの役割を明確にし、三者が一体となって取り組むためのものです。

市民のみなさんにこの計画について理解していただくため「環境市民フォーラム」を開催します。

とき 11月28日(水) 13時30分～  
ところ プラザ萬象

内容 基調講演  
「環境にやさしいまちづくり」  
講師 福井大学工学部助教授 川上洋司氏  
パネルディスカッション

総務部総務課 ☎22・8101

## 第53回 人権週間

12月4日～10日

育てよう 一人一人の人権意識  
～思いやる心が築く新世紀～

敦賀市には9人の人権擁護委員がいます。相談は無料で、秘密は守られます。

を開催します。

とき 12月2日(日) 13時30分～  
ところ あいあいプラザ

内容 つるが男女共同参画プランの説明  
参加者と敦賀市男女共同参画推進協議会委員との意見交換

建築住宅課 ☎22・8141

## 高齢者向け優良賃貸住宅の入居者募集

高齢者の安全で安定した居住の確保のため、国・県・市の補助を受けて民間で建設された高齢者向け優良賃貸住宅の入居者を随時募集しています。

入居住宅 エクセレントマンション  
メニール(敦賀市和久野8-12 鉄筋コンクリート造・4階建)

募集戸数 8戸(1DK6戸・1LDK2戸、10月31日現在)  
申込資格 60歳以上の単身者、いずれか一方が60歳以上の夫婦世帯、

- 中村 吉男(角鹿町) ☎22・0661
  - 上野 進(鏡町) ☎25・1085
  - 橋本 一雄(吉田町) ☎23・1080
  - 大澤 保(杉着) ☎27・1626
  - 中村八代子(新島) ☎23・0412
  - 小川 清司(栄新町) ☎22・1919
  - 福田 富枝(三島) ☎23・1095
  - 渡邊紀代美(津内) ☎22・3765
  - 矢部 正美(本町1) ☎22・2339
- 【順不同・敬称略】  
定例相談も行っています。(22ページ参照)

## 敦賀市民歴史講座

11月24日(土) あいあいプラザ

特別講演会  
「地域史の再発見」  
講師 京都大学名誉教授 上田正昭氏

定員 200人  
12月15日(土) 市立図書館  
「ダイジョゴと大將軍」  
講師 敦賀の民俗神

定員 100人  
講師 福井県文化財保護審議会委員 金田久璋氏

時間 14時～15時45分  
問合せ 気比史学会(概合) ☎22・3632

## 行政チャンネル(4ch)の番組内容のご案内

市の行事やお知らせなど情報番組を放送している行政チャンネルですが、最近少し内容が変わったのに気づきましたか?

みなさんにより分かりやすく情報をお届けしようと、番組内容を一部変更しました。曜日ごとの内容は次のとおりです。



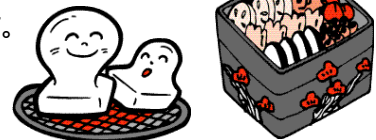
土	日	月	火	水	木	金
休日急患診療	相談・図書館 健康管理センター ・平日の情報	行事の募集 内容や申込み 内容など	土日の情報			
文字情報	映像情報	番組枠	番組枠	番組枠		
お知らせ	情報@つるが	情報@つるが = 敦賀市の事業紹介やイベント内容などの情報番組	市政の窓	市政の窓 = 市内で行われた行事などのニュース番組		

問合せ 広報広聴課 ☎22-8112

## 「我が家の雑煮&おせちアイデア料理」レシピ募集します

締切 11月30日(金)まで  
応募 レシピとメッセージ(まつわる話なども)、住所、氏名、電話番号を明記して、郵送またはFAX、E-mailで応募ください。

応募先・問合せ  
〒914 8501  
敦賀市中央町2丁目1-1  
市役所 企画部広報広聴課 宛  
☎ 22-8112  
FAX 22-8174  
E-mail kouhou@ton21.ne.jp  
レシピは、新春番組(1月1日～4日)で紹介します。



## 第26回リサイクル展

清掃センターに持ちこまれたごみの中から、使用可能な自転車や家具類などを展示し、希望者に無償で提供します。(ただし、希望者

詳しくは建築住宅課または(株)日章土地(☎23・5363)まで問い合わせください

入居日 申し込み時に説明します

または世帯全員が60歳以上であること  
収入が一定基準以下であること  
入居時において自立(入居者または同居者の支援による場合も可能)した日常生活を営むことのできる健康状態にあること  
家賃  
60,000円(1DK)  
65,000円(1LDK)  
ただし家賃対策補助により入居者負担額は減額されます。

## 納税のお知らせ

国民健康保険税 (第5期)  
個人事業税 (第2期)  
納期限 11月30日(金)

多数の場合は抽選となります(とき 12月3日(月)～7日(金) 9時～16時30分)  
ところ 清掃センター  
対象 市内にお住まいで、展示品を持ち帰る事ができる方  
抽選日 12月10日(月) 10時

都市計画課 ☎22・8139

## 「ご家庭で「花」を育ててみませんか

花の種(千鳥草・金盞花 1世帯1組)を無料配布します。ご希望の方は11月14日(水)から30日(金)の間に、都市計画課までお越しください。

**中央公民館** ☎25・8318

**地区対抗 子どもかるた大会**

とき 12月2日(日) 9時～

ところ 中央公民館

競技方法 1チーム3人(中学生の出場は1チーム中に1人まで)で、トーナメント方式による地区別チームの対抗戦(敗者復活戦も行つ)

参加費 1チーム 300円

**クリスマス クリスマスの壁かけ作り**

とき 12月2日(日) 9時30分～11時30分

ところ 公民館

内容 フェルトや綿などでサンタクロースの壁かけを作る

対象 市内にお住まいの小学生(30人)

参加料 1人100円

申込み 11月20日(火)から電話で受け付けます(先着順)



**少年愛護センター** ☎23・0189

**青少年からのメッセージ 青少年へのメッセージ募集**

今、伝えたい大切なあなたに

青少年健全育成教育市民会議では、青少年に関する作文とポスターを募集します。

応募資格 市内にお住まい、または通勤、通学されている小学生以上の方

応募作品 各部門ともに1人1点で、未発表のものに限ります

募集期間 12月10日(月)～平成14年1月21日(月)

表彰 入賞者には賞状と記念品を授与します

応募・問合せ 青少年健全育成教育市民会議事務局(少年愛護センター内・本町2)

**【作文】**

内容 学校、家庭、地域などで日頃考

**【ポスター】**

内容 明るく楽しい家庭 明るく楽しい学校生活 住みよいまちづくり 子ども会・サークル活動 など

作品規定 白画用紙で、大きさは四つ切りまたは八つ切り

応募票を作品の裏面右上部に貼付してください。

応募票は少年愛護センターに用意してあります

小学生は3枚以内  
中学生・高校生は5枚以内  
一般は枚数制限なし

応募票を原稿用紙1枚目の右上部に貼付してください。

作品規定 400字詰め原稿用紙(縦書き)で

自分の将来の夢や希望  
私の訴えたいこと  
職場や団体での青少年健全育成の活動体験 など

**きらめきみなと館 3Dシアター** ☎20・1100

**ホーンテッド・キャッツル(3D)**

その恐怖は三次元でやってくる

**長江(2D)**

壮大なる長江の姿を描く、初めての日中合作大型映像

**上映時間**

長江 10時～ 12時20分  
14時40分

ホーンテッド・キャッツル 11時10分 13時30分  
15時50分

**入場料**

大人(高校生以上) 600円  
小人(小中学生) 300円  
幼児(小学生未満) 無料

**福井県水難救済会**

**青い羽根募金にご協力ありがとうございました**

7月・8月の2カ月間にわたり青い羽根募金を実施したところ、福井県水難救済会には443,646円もの募金が寄せられました。

この募金は敦賀市水難救済所をはじめ、ボランティアで海難救助を行っている救難所員の活動支援のため、県内水難救済所の実施する訓練活動資機材の整備などに活用させていただきます。

ご協力ありがとうございました。

問合せ 福井県水難救済会 ☎0776・23・0800

**新たに市の文化財に指定しました!**

建造物 永賞寺九重塔  
石造九重塔 1基

市内には層塔の遺存例が少なく、完全に近い原形を保つ層塔は本例が唯一といえます。本例は近世初期の笏谷石製石造遺物の顕著な例、とりわけ九重塔の遺存例として希少なものです。



なお、寺伝によれば、この層塔は大谷吉継の供養塔だとも伝えられています。

問合せ 文化課 ☎22-8153

**福井県立美術館**

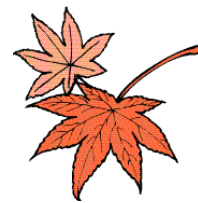
**館藏品公開展(敦賀展)**

とき 11月28日(水)～12月9日(日) (12月3日(月)は休館) 10時～17時 (入館は16時30分まで)

ところ 市立博物館

観覧料 一般・大学生 100円  
高校生以下、70歳以上、身体障害者の方は無料(今回のみ)

問合せ 福井県立美術館 ☎0776・25・0451



介護保険シリーズ その25

基礎からの介護保険

平成14年1月から短期入所サービスが利用しやすくなります

短期入所サービス(短期入所生活介護・短期入所療養介護)の利用については、これまで1カ月の支給限度額とは別に、6カ月間に利用できる日数の上限が決められていました。平成14年1月からは6カ月間の上限がなくなり、要介護度に応じた支給限度額の範囲内で、毎月利用できるようになります。

《短期入所サービスが利用できる日数》

	12月まで → 1月から	
	6カ月間に	1カ月間に
要支援	7日	6日
要介護1	14日	16日
要介護2	14日	18日
要介護3	21日	24日
要介護4	21日	27日
要介護5	42日	30日

ただし、

連続して利用できるのは30日までで、利用日数は認定の有効期間のおおむね半数を超えないこと(有効期間が6カ月の場合は、90日を超えないこと)とされています

ほかの訪問通所サービスと組み合わせて利用する場合は、1カ月に利用できる短期入所サービスの日数は表の日数よりも少なくなります

現在短期入所サービスを利用されている方や、これから利用される予定の方は、担当の介護支援専門員から必ず説明を受けて介護サービス計画(ケアプラン)を作成してください

問合せ 介護サービス課 ☎22-8180

# 健康管理センターだより

申込み・問合せ  
健康管理センター ☎25-5311

## 健康相談

内科医師による  
健康結果で気になることや、健康に関する心配ごとなどに内科医師が相談に応じます。

とき 11月20日(火) 15時～16時30分  
ところ 健康管理センター  
健康結果をお持ちの方は持参してください。

## 健康教室

歯周病予防大作戦！  
歯周病の予防には、歯みがきはもちろんだが、歯の習性の一つ一つが深く関わっています。この機会に歯の健康状態を知り、生活習慣を見直しましょう。

とき 11月29日(木) 13時30分～15時  
ところ 健康管理センター  
講師 歯科医師会教員支部

健康管理センターまで申し込みください。

## 年に1回はがん検診を受けましょう！

各医療機関でのがん検診は12月28日(金)まで行います。ご希望の方は健康管理センターまで申し込みください。

- 胃がん検診(40歳以上) 2,900円
- 子宮がん検診(30歳以上) 1,700円
- (必要な方のみ子宮体部検診 + 800円)
- 乳がん検診(30歳以上) 700円

大腸がん検診は12月21日(金)まで健康管理センターで容器の配布・回収を行います。

### 子どもの健診・相談・教室

1歳6か月児健診	12月5日(木)・13日(水)
3歳児健診	12月6日(木)・20日(木)
育児ランド	11月30日(金)・12月7日(金)・21日(金)
歯の健康セミナー	11月28日(木)
離乳食セミナー	12月12日(水)
エンゼルセミナー	12月11日(火) 13時30分～15時
7か月すくすく相談	11月26日(月)・12月10日(月)

### 妊婦の教室(ご夫婦でどうぞ！)

ママパパセミナー	*1コース4回で修了です
①ドクターコース	12月14日(金) 14時～16時
②クッキングコース	12月26日(日) 10時～14時
③助産師コース	1月9日(水) 14時～16時
④赤ちゃんのお風呂	1月31日(水) 14時～16時
⑤歯の健康セミナー	～妊娠中のお口の中を健康に～

※母子健康手帳をご持参ください。母子健康手帳は、健康管理センター(市役所市民課でも可)でお渡ししています。

### 休日急患診療

内科・小児科・歯科	休日急患センター (中央2 ☎25-5311)
産科	市立教員病院 (三島1 ☎22-3611)
外科系医	11月18日 山本整形外科医院 (三島3 ☎23-5477)
	11月23日 泉ヶ丘病院 (中 ☎22-7700)
	11月25日 川上医院 (松原 ☎22-0977)
	12月2日 国立教員病院 (松原 ☎25-1600)
	12月9日 山本整形外科医院 (三島3 ☎23-5477)
	12月16日 加藤胃腸科医院 (新松島 ☎25-6888)
	12月23日 川上医院 (松原 ☎22-0977)
	12月24日 神谷整形外科医院 (清水2 ☎22-4874)
	12月30日 いちほし整形外科医院 (橋本 ☎20-1825)

\*いずれも診療時間は9時～12時・13時～17時までです。受診の際は必ず健康保険証を持参してください。なお、外科系医は都合により変更する場合がありますのであらかじめ電話で確認してください。  
\*かかりつけ医等で内服中の薬がある場合は、内服薬または薬剤名を書いた紙等を持参してください。

項目	新しい窓口からの健康チェック!	追加実施します
対象年齢	19歳～39歳	40歳以上
受付時間	13時～14時	胃がん検診 8時～9時 その他 9時～10時
料金	フレッシュ健診 500円 肺がん検診 200円 歯ぐき検査 無料 骨密度測定 500円	いきいき健診 1,300円 肺がん検診 200円 骨密度測定 500円 胃がん検診 900円
実施日	11月 27日(火) 健康管理センター	19日(月) 健康管理センター
実施日	12月 25日(火) 健康管理センター	受けられなかった方のために、日程を追加しました。今年、まだ受けていない方は、この機会をお見逃しなく！

福井県立大学小浜キャンパス  
**特別講演会**  
とき 12月2日(日) 14時開演  
ところ 県立大学小浜キャンパス  
演題 脳を活性化していくつまでも若く  
講師 現代医療を考える会代表 山口クリニック院長 山口研一郎氏  
問合せ・申込先 県立大学小浜キャンパス事務室  
☎0770・52・6300

敦賀短期大学地域交流センター  
**ミニコンサート**  
とき 12月13日(木) 12時40分  
ところ 敦賀短期大学  
内容 ピアノの連弾によるクリスマスコンサート  
問合せ 敦賀短期大学地域交流センター ☎24・2130

敦賀短期大学地域交流センター  
**親と教師の教育相談**  
カウンセラーによる  
親と教師の教育相談を行います  
とき 12月8日(土)、15日(土)、12月12日(土)、26日(土)、2月9日(土)、23日(土)  
いずれも14時～15時30分

第20回「ふるさとふくい」記念  
**ふるさとふくいメッセージ募集**  
応募規定 「ふるさとふくい」をテーマにしたもので、全国に自慢したい自然や風習・文化・人情や言葉などを、色紙に絵または写真とメッセージの両方で表現してください  
応募方法 応募用紙に必要事項を記入し、作品の裏面に貼付して送付してください  
応募用紙は各家庭に回覧されるほか各公民館にも置いてあります。「1」可  
締切り 12月28日(金)  
表彰 ふるさと大賞1点 (副賞 3万円)  
ふるさと賞5点 (副賞 1万円)  
佳作 20点 (副賞 記念品)

問合せ・応募先  
〒910・8580 (住所記入不要)  
県庁生活企画課  
「ふるさとふくいメッセージ」係  
☎0776・20・0286



応募作品例

## 楽しく子育てしませんか!

お子さんと楽しく遊んだり、子育てについて話をしたりしてみませんか。各保育園では季節にあわせた内容を用意して、みなさんのお越しをお待ちしています。今後の育児教室や体験保育もお楽しみに! 《子育て支援センター》

園名	ところ	とき	内容	対象
見	松原保育園 ☎22-0854	12月13日(木) 10時～11時30分	ミニコンサートに参加したりクリスマスリースを作る	就園前の親子 15組
一	本町保育園 ☎22-0147	12月10日(月) 10時～11時30分	とことらんど 簡単な製作遊びなど	2・3歳児の親子 25組
日	木崎保育園 ☎23-3710	12月11日(火) 10時～11時30分	コーナー遊び ままごと、風船つき、運動遊びなど	就園前の親子 15組
体	中郷保育園 ☎25-7900	12月14日(金) 9時45分～11時15分	園児の出しものを見たり、歌ったり、サンタさんと遊ぶ	就園前の親子 15組
験	本町保育園 ☎22-0147	12月17日(月) 10時～11時30分	ふわふわらんど ふれあい遊び、手遊び、歌など	0・1歳児の親子 15組

\* 直接、各保育園に申し込みください。(初めての方を優先)

健康管理センター ☎25・5311  
**訪問歯科健診を「ご利用ください」**  
歯科医院での受診が困難な寝たきりの高齢者・障害者等の方を対象に、訪問歯科健診、歯科保健指導、口腔ケア相談を行っています。  
期間 平成14年2月28日(木)まで  
実施主体 歯科医師会教員支部  
希望される方は健康管理センターまで申し込みください。

相談ごと

項目	月 日	時間	場 所
消費生活	11月15日(木) - 12月6日(木)・20日(木)	13時30分 ~ 15時30分	ポニー・トン (中央1)
行政	11月14日(水)・28日(水) - 12月12日(水)・26日(水)	10時 ~ 14時	
税金	11月20日(火) - 12月4日(火)・18日(火)	13時 ~ 16時	
結婚問題	11月20日(火)・27日(火) - 12月18日(火)	13時30分 ~ 15時30分	
心配ごと	11月14・21・28日(水) - 11月18日(日) - 12月5・12・19・26日(水)		福祉総合センター 「あいあいプラザ」 (東洋町) ☎22-3133
法律	11月18日(日)・11月21日(水) - 12月5日(水)・19日(水)	10時 ~ 14時	
人権	11月21日(水) - 12月5日(水)・19日(水)		
年金	11月28日(水) - 12月26日(水)	13時45分 ~ 15時30分	
介護	毎日 (第1・3土曜日は休み)	8時30分 ~ 21時	
高齢者等住宅改善 (一般)	11月11日(日)・25日(日) - 12月9日(日)・23日(日) 相談日の1週間前までに建築住宅課へ申し込みください ☎22-8141	10時 ~ 17時	建築士、理学(作業)療法士が自宅へ伺います 申し込み時に決定します
教育 (家庭教育)	毎週月~金曜日		少年受養センター (本町2) ☎0120-090623
教育 (学校教育)	毎週月~金曜日 (第1・第3・第5土曜日は午前中)	9時 ~ 17時	ハートフル・スクール (御前町) ☎22-7772 ☎22-8151 (アートフル・スクール)
いじめ 110番			☎22-1460 (晴明保育園) ☎21-1151 (本町保育園)
育児電話	毎週月~金曜日 (土曜日は午前中)	10時 ~ 15時	☎22-1460 (晴明保育園) ☎21-1151 (本町保育園)
女性のための相談日	毎月15日 婦警が相談を受けます	17時 ~ 20時	鉄道警察隊事務所 (駅前交番東側) ☎25-0110 (教習警察署)

敬吊塔

謹んでお悔やみ申し上げます。

9月29日~10月31日

(敬称略)

- 結城町 口野 留吉 (91) 疋田 西原 芳乃 (78)
- 平和町 北方 幸男 (73) 砂流 神原 俊 (68)
- 鞠山 寺下 義雄 (80) 横浜 水上ゆり系 (93)
- 港町 保谷 文子 (75) 呉竹1 中束 又次 (78)
- 鋳物師 高宮 和夫 (73) 野神 下川 たき (84)
- 金ヶ崎 柳谷よ七郎 (83) 清水1 小倉 萬三 (82)
- 泉ヶ丘 長嶋 芳子 (88) 野坂 前田 豊紀 (72)
- 公文名 池田 光枝 (81) 萩野町 吉田 陸平 (73)
- 榎林 畦高 貞七 (78) 港町 小高 昭一 (73)
- 泉ヶ丘 笹本よしを (89) 萩野町 大澤みすい (79)
- 山泉 武井さな江 (68) 野神 宮本 勇 (70)
- 杓見 新田 善蔵 (88) 山泉 槻木 はる (92)
- 金山 渡邊 昇二 (63) 松葉町 東 昇 (67)
- 横浜 山本ひの系 (88) 松島町 今津 照夫 (65)
- 横浜 田保 勇造 (90) 鳩原 森本 修 (80)
- 長沢 大矢 重治 (76) 野神 梶原 一枝 (53)
- 相生町 夏原 佐市 (73) 開町 赤澤 弘美 (54)
- 杓見 笠島 貞夫 (68) 葉原 竹内 静子 (73)
- 榎川2 笠井 俊一 (77) 山 長田ミサヲ (65)
- 蓬萊町 稲葉 澄江 (76) 元町 下原 達三 (91)
- 曙町 山下 眞澄 (68) 鋳物師 中村 信子 (71)
- 田結 上塚 明子 (78)

**成分献血**

血液中の血漿や血小板といった成分だけを採取する成分献血を実施します。

とき 12月5日(水) 10時~16時

ところ 市役所

定員 24人(予約制)

申込み 12月3日(月)までに社会福祉課日赤係へ ☎22-8124

検査、採血などにおよそ1時間かかります。

**街頭献血**

11月27日(火) 10時~16時

12月11日(火) 10時~16時

市役所 本町1丁目商店街東側

今月の表紙

**秋風の中を駆け抜ける!**

「スポーツの秋」の一大イベント、敦賀マラソン大会は心地よい秋風が吹く中、2,398人が健脚を競いました。記録を狙う人、走りを楽しむ人、それぞれのマラソンを楽しんでいました。なお、今大会ではファミリーの部(3km)と小学男子の部(3km)で大会新記録が誕生しました。

**後編 記録**


来年の4月から、東郷・愛発方面にもコミュニティバスが走るようになります。栗野・中郷方面も本格運行に移行します(2・3ページ参照)。これを機に、市では新しいバスの愛称・デザインを募集しています。

自分が名前を付けたら、デザインしたバスが市内を走ってちよつとすごいかうじやないですか? 自分もさっそく応募用紙を取りに行つて、応募しようと思えます。(T)

**住宅防火 3つの習慣を身につけましょう**

寝たばこは絶対しない  
ストーブは燃えやすいものから離れた位置で使用する  
ガスコンロなどのそばを離れるときは必ず火を消す

敦賀美方消防組合



RCN4ch(市のチャンネル) 毎日7時~22時放映(毎週火・木・土曜日の週3回入替)

人口 69,042人(前月比82人増) 男 33,838人 女 35,204人 世帯数 25,661世帯(平成13年10月31日現在)

敦賀市ホームページ <http://www.ton21.ne.jp/> E-Mail <kouhou@ton21.ne.jp>

発行/敦賀市 編集/企画部広報広聴課 〒914-8501 敦賀市中央町2丁目1番1号 ☎0770-22-8112 印刷/若越印刷株式会社